عربی هشتم دوره اول متوسطه

نام دبیر: سید علی حسینی

درس ۱۰

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

بِسْمِ اللّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحيمِ

عربی

پایهٔ هشتم

دورهٔ اوّل متوسّطه

از خون دل نوشتم نزدیک دوست نامه	إنّي رَأَيْتُ دَهْراً مِنْ هَجْرِكِ الْقيامه
دارم من از فراقش در دیده صدعلامت	لَيْسَتْ دُموعُ عَيْني هٰذي لَنا الْعَلامه؟

۱۳۹۴

اَلدَّرْسُ الْعاشِرُ

مَنْ يَعْرِفُ حَديثاً حَوْلَ قيمَةِ الْعِلْمِ؟ الثّاني: اَلْعِلْمُ كَنْزٌ.

چه کسی حدیثی درباره ی قیمت علم می داند؟ دومی: علم گنج است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

اَلدَّرْسُ الْعاشِرُ

اَلْمُعْجَم

إجابات: پاسخ ها «مفرد: إجابة»	ثانِيَ عَشَرَ، ثانِيَةَ عَشْرَةَ : دوازدهم	هٰذِهِ : این «به معنای هٰذا است.»
تاسِع، تاسِعَة: نهم	حادِيَ عَشَرَ، حادِيَةَ عَشْرَةَ : یازدهم	هَجْر : دوری
تَمر : خرما	عاشِر، عاشِرَة : دهم	

اَلْحِكَمُ

سَأَلَ مُعَلِّمُ اللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ: معلم زبان عربی پرسید

١ - هَل تَعْرِفونَ حِكَماً؟ ٢ الأوّل: نَعَم؛ نَعرِفُ كَثيراً.

٣- مَنْ يَعْرِفُ حَديثاً حَوْلَ قيمَةِ العِلْمِ؟ ٤ الثاني: العِلمُ كَنْزٌ.

٥ - مَنْ يَذْكُرُ حَديثاً عَنِ الاِتِّحادِ؟ ٦ الثالِثُ: يَدُ اللّٰهِ مَعَ الجَماعَةِ.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

۱- آیا حکمتهایی می شناسید؟

۲- اوّلی : بله ؛ خیلی می شناسیم .

۳- چه کسی حدیثی درباره ی ارزش علم می داند ؟

۴- دومی : « علم گنجی است .

۵- چه کسی حدیثی درباره ی اتّحاد نام می برد ؟

۶- سومی : « دست خدا همراه جماعت است . »

۱- چه کسی از شما حکمتی درباره ی فرصت می داند ؟

۲- چهارمی : « از دست دادن فرصت غصّه است . »

۳- چه کسی حدیثی درباره اخلاق خوب می گوید؟

۴- پنجمی:اخلاق خوب نیمی ازدین است.

۵- چه کسی حکمتی درباره ی مداراکردن با مردم می داند؟

۶- ششمی: سلامت زندگی درمداراکردن است.

۷- چه کسی مثالی درباره ی صفت مومن می داند؟

۸- هفتمی:مومن کم حرف (و)پرکاراست.

۹- چه کسی حدیثی درباره ی اهمیّت نماز می داند؟

۱۰- هشتمی:نمازستون دین است.

۱۱- چه کسی حدیثی درباره ی فکر به یاد می آورد؟

۱۲- نهمی:ساعتی فکرکردن از ۷۰سال عبادت بهتر است.

۱۳- فایده ی مثالها و حکمت ها چیست؟

۱۴- آیا جواب دیگری می شناسید؟

۱۵- یازدهمی: بله مثالها و حکمتها ارثهای پدربزرگهای ماست.

۱- مَنْ يَعْلَمُ مِنكُم حِكمَةً حَولَ الْفُرصَةِ؟ ۲ الرّابِعُ: إضاعَةُ الفُرصَةِ غُصَّةٌ.

۳ مَنْ يَقولُ حَديثاً حَوْلَ الأَخْلاقِ الْحَسَنَةِ؟ ۴ الخامِسُ: حُسْنُ الخُلُقِ نِصْفُ الدّينِ.

۵- مَنْ يَعْرِفُ حِكْمَةً حَوْلَ مُداراةِ النّاسِ؟ ۶ السّادِسُ: سَلامَةُ الْعَيْشِ فِي الْمُداراةِ.

۷- مَنْ يَعْرِفُ مَثَلاً حَوْلَ صِفَةِ الْمؤمِنِ؟ ۸ السّابِعُ: المؤمِنُ قَليلُ الْكَلامِ كَثيرُ الْعَمَلِ.

۹- مَنْ يَعْرِفُ حَديثاً حَوْلَ أَهَمِّيَّةِ الصَّلاةِ؟ الثّامِنُ: الصَّلاةُ عَمودُ الدّينِ. ۱۰

۱۱- مَنْ يَذكُرُ حَديثاً حَولَ التَّفَكُّرِ؟ ۱۲ التّاسِعُ: تَفَكُّرُ ساعَةٍ خَيْرٌ مِنْ عِبادَةِ سَبْعينَ سَنَةً.

۱۳- ما فائِدَةُ الأَمثالِ وَ الحِكَمِ؟ العاشِرُ: كُنوزُ اللُّغَةِ. گنجهای زبان

۱۴- هَلْ تَعْرِفونَ إجابَةً أُخْرَى؟ ۱۵ الحادي عَشَرَ: نَعَم؛ الأَمثالُ وَالْحِكَمُ ميراثُ أَجْدادِنا.

۱۶- ما شاءَ اللّٰهُ! كُلُّ الإجاباتِ صَحيحَةٌ.

۱۶- ما شاء الله همه ی جوابها صحیح است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

بدانیم

الأعدادُ التَّرتيبيَّةُ

الأوَّل	الأُولَى	السّابِع	السّابِعَة
الثّاني	الثّانِيَة	الثّامِن	الثّامِنَة
الثّالِث	الثّالِثَة	التّاسِع	التّاسِعَة
الرّابِع	الرّابِعَة	العاشِر	العاشِرَة
الخامِس	الخامِسَة	الحادِيَ عَشَرَ	الحادِيَةَ عَشْرَةَ
السّادِس	السّادِسَة	الثّانِيَ عَشَرَ	الثّانِيَةَ عَشْرَةَ

یکم — دوم — سوم — چهارم — پنجم — ششم

هفتم — هشتم — نهم — دهم — یازدهم — دوازدهم

التَّمارين

التَّمْرينُ الأوَّل

گزینهٔ مناسب را انتخاب کنید.

١. الشَّهرُ ..... فِي السَّنَةِ شَهْرُ بَهمَن.
☐ الحادِيَ عَشَرَ ☐ الثّانِيَ عَشَرَ ★ الثّالِثَ

٢. اليَومُ السّادِسُ فِي الأُسبوعِ يَومُ .....
☐ الأحَدِ ★ الخَميسِ ☐ السّبتِ

٣. نحن فِي هٰذِهِ السَّنَةِ فِي الصَّفِّ .....
☐ السّابِعِ ★ الثّامِنِ ☐ التّاسِعِ

٤. لِلفائِزِ ..... جائِزَةٌ ذَهَبِيَّةٌ.
★ الأوَّلِ ☐ الثّانِي ☐ الرّابِعِ

٥. الفَصلُ الثّالِثُ فِي السَّنَةِ .....
☐ رَبيعٌ ★ خَريفٌ ☐ شِتاءٌ

یازدهمین ماه سال ، ماه بهمن است .
روز ششم در هفته ، روز پنج شنبه است .
ما دراین سال در کلاس هشتم هستیم .
جائزه نفر اول ، جایزه ی طلایی است .
فصل سوم سال ، پاییز است .

التَّمْرينُ الثّاني

جملهٔ زیر را ترجمه کنید.

الفاكِهَةُ الأُولَى رُمّانٌ وَ الثانِيَةُ عِنَبٌ وَ الثالِثَةُ تُفّاحٌ وَ الرّابِعَةُ مَوزٌ وَ الخامِسَةُ بُرتُقالٌ وَ السّادِسَةُ تَمْرٌ.

اوّلین میوه انار است و دومین انگور و سومین سیب و چهارمین موز و پنجمین پرتقال و ششمین (هم) خرماست .

١

٢

٣

٤

٥

٦

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

التَّمْرينُ الثّالِثُ

هر توضیح را به کلمهٔ مربوط به آن وصل کنید.

١. لُغَةٌ عالَميَّةٌ في مُنَظَّمَةِ الْأُمَمِ الْمُتَّحِدَةِ:	الْمُعْجَم
٢. فَصْلُ الْأَزْهارِ وَ بِدايَةُ فُصولِ السَّنَةِ:	الْعَرَبِيَّة
٣. كِتابٌ يَشْرَحُ مَعاني الْكَلِماتِ:	الرَّبيع
٤. قَطَراتٌ جارِيَةٌ مِنَ الْعَيْنَيْنِ:	الْمَسجِد
٥. مَكانُ الصَّلاةِ عِنْدَ الْمُسلِمينَ:	الدُّموع
٦. طَعامٌ نَأكُلُهُ فِي الصَّباحِ:	السَّنَة
٧. مَكانٌ لِفَحصِ الْمَرضى:	الْفُطور
٨. اِثْنا عَشَرَ شَهْراً:	الْمُستَوصَف

زبان جهانی در سازمان ملل متحد ← عربی

فصل شکوفه ها و آغاز فصل های سال ← بهار

کتابی که معانی کلمات را شرح می دهد ← لغت نامه

قطره های روان از دو چشم ← اشکها

مکان نماز نزد مسلمانان ← مسجد

غذایی که در صبح می خوریم ← صبحانه

مکان برای معاینه بیماران ← درمانگاه

دوازده ماه ← سال

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

التَّمْرينُ الرّابِعُ

● جمله‌های هماهنگ عربی و فارسی را به هم وصل کنید.

خَيرُ الْأُمورِ أوسَطُها.	تن آدمی‌شریف است به جان آدمیّت نه همین لباس زیباست نشان آدمیّت
سُكوتُ اللِّسانِ سَلامَةُ الْإِنسانِ.	عالم بی عمل به چه مانَد؟ به زنبور بی عسل.
الْعالِمُ بِلا عَمَلٍ كَالشَّجَرِ بِلا ثَمَرٍ.	درخت دوستی بنشان که کام دل به بار آرد؛ نهال دشمنی برکن که رنج بی شمار آرد.
مَنْ زَرَعَ الْعُدْوانَ حَصَدَ الْخُسْرانَ.	اندازه نگه دار که اندازه نکوست؛ هم لایق دشمن است و هم لایق دوست.
زينَةُ الْباطِنِ خَيْرٌ مِنْ زينَةِ الظّاهِرِ.	زبان سرخ سر سبز می‌دهد بر باد.

التَّمْرينُ الْخامِسُ

● عقربه‌های هر ساعت را رسم کنید.

الْخامِسَةُ. الرّابِعَةُ. الْعاشِرَةُ.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

الْواحِدَةُ. الثّانِيَةُ. الْحادِيَةَ عَشْرَةَ.

السّادِسَةُ. السّابِعَةُ. التّاسِعَةُ.

التَّمْرينُ السّادِسُ

● متن زیر را ترجمه کنید؛ سپس زیر عددهای ترتیبی خط بکشید.

أَيْنَ مَراقِدُ الْأَئِمَّةِ عليهم السلام؟

مَرقَدُ الْإمامِ الْأَوَّلِ عليه السلام فِي النَّجَفِ الْأَشْرَفِ؛

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

وَ مَرقَدُ الْإمامِ الثّانِي و الرّابِعِ وَ الْخامِسِ وَ السّادِسِ عليهم السلام فِي الْبَقيعِ الشّريفِ؛

وَ مَرقَدُ الْإمامِ الثّالِثِ عليه السلام في كَربَلاءَ؛

السّلام عليك يا اباعبدالله الحسين

وَ مَرقَدُ الْإمامِ السّابِعِ وَ التّاسِعِ عليهما السلام فِي الْكاظِمِيّةِ؛

وَ مَرقَدُ الإمامِ الثامِنِ عليه السلام في مَشهَدَ في مُحافَظَةِ خراسانَ الرِّضَويَّةِ؛

وَ مَرقَدُ الإمامِ العاشِرِ وَ الحادِيَ عَشَرَ عليهما السلام في سامَرّاءَ؛

وَ الإمامُ الثانِيَ عَشَرَ عجل الله تعالى فرجه الشريف حَيٌّ غائِبٌ عَنِ النَّظَرِ.

التَّمْرينُ السّابِعُ

معنای مصراع های عربی این سرودهٔ حافظ را بنویسید.

از خون دل نوشتم نزدیک دوست نامه إنّي رَأَيْتُ دَهْراً مِنْ هَجْرِكَ الْقيامَه

دارم من از فراقش در دیده صد علامت لَيْسَتْ دُموعُ عَيْني هٰذي لَنا الْعَلامَه؟

۱. البتّه من روزگار را پس از دوری تو (چون) رستاخیز دیدم .

۲. اشکهای چشمم نیست (بلکه) این برای ما نشانه و علامت است .

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a36@yahoo.com
09102060636

قرائت درس